

असाधारण EXTRAORDINARY

WITH I-Sugar 1
PART I-Section 1



प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं॰ 98]

नई दिल्ली, बृहस्पतिबार, अप्रैल 26, 1990/वैगाख 6, 1912 NEW DELHI, THURSDAY, APRIL 26, 1990/VISAKHA 6, 1912

No. 98]

इ.स. भाग भें भिन्न पृष्ठ संस्था वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा चा सबसे

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वारिक्य मंत्रालय

आयात व्यापार निशंत्रण

गार्वजनिक सूचना मं० 19-आई टी सी (पी एन)/१००१

नई दिल्ली, दिनांक 26 अभैल, 1990

विषय : श्रायात-निर्यात नीति, 1990-93 (खंड-1)

फाईल सं. 6/1/90-ई.पी.सी – -2।णिज्य संशालय की सार्वजनिक सूचना सं. 1-धाई टी सी (पी एन) 90-93 दिनांक 30 मार्च, 1990 के अंतर्गंत प्रकाणित यथासंगोधिक निर्यात नीति 1990-93 (संर-1) की ओर ध्यान भाकियन भिया जाता है। 1

 उक्त नीति में नीचे निर्दिष्ट अपर्युक्त स्थानों १२ विम्नलिखित संशोधन किमे जाएंगे:--

क भाषान-	संदर्भ	संगोधन
, 'निर्यात		
नीति,		
1990-93		
(संड-1)		
की पुन्ठ		
ਸ਼ ੰ.		
	_	
1 2	3	4
. .		7 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17

61 प्रथ्याय-15] वर्तमान उप पैरा 197(3) में निम्नलिखित उपपैरा 197(3) संशोधन किया जाए:----

"(3) उप पैरा 206(क) भीर (ज) में उल्लिखित भ्रभिश्रित निर्मातों के लिए भा-1तिन पूंजीगत माल से विनिर्मित माल का संभरण भी निर्मात भ्राभाग की प्रनि-पूर्ति में गिना जाएगा। (4)(क) ध्रंतिम निर्यातक की संस्तुति पर, पूर्वोक्त मुक्षिधा निर्यात उत्पाद के विनिर्माण में प्रयुक्त होने वाले मध्ययती उत्पादी के निर्माक्षाओं को धनुमित की जा सकती

है।

- (ख) इस पुस्तक के उपरैश 206(क) भीर (ज) के अधीन संसरणों के लिए इस स्कीम के अधीन अधानित पूंजीगत माल से, भाल के विनिर्माण के लिए मध्यवर्गी उत्पादों के विनिर्माताओं को भी पूर्वोक्त गुविधा की अनुमृति दी जा सकती है।
- (ग) इन मामलों में मध्यवती उत्पादकों से
 प्राप्त श्रावेदन पन्नो पर विचार किया
 नाएगा, वर्णा कि उनके माथ
 प्रतिम निर्यातक का संस्तृति-एव भी प्रस्तुत किया गया हो। प्रावेदक भीर अंतिम निर्यातक दोनों निर्यारित निर्यात भाभार की पूर्ति के लिए उत्तरदायी होंगे, यह आभार, पृंजीगत माल के भाषान के लिए मध्यवती उत्पादन और/या श्रांतिम निर्यातक पर लागू होने वाले किसी अन्य भाभार के ग्रांतियल होगा। इन दोनों पन्नों हार। श्रांतियल होगा। इन दोनों पन्नों हार। श्रांतिपृति-सह-प्रत्याभृति संध पत्र संयुक्त रूप से निष्पादिन किया जाएगा।
- (5) ग्रावेदन गल, प्रक्रिया पुस्तक 1990-93 (खंड-1) के श्रध्याय 15 में दी गई प्रक्रियाओं के श्रतुमार विचारणीय होंगे।"

संगोघन

3. बाणिज्य मंझालय की सार्वजनिक सूचना सं. 2-श्राई टी मी (पी एन) १०-९३ दिनांक ३० मार्च, 1990 के श्रशीन प्रकाणिक यथा मंगोधिक प्रक्रिया पुन्तक, 1990-९३ (खंड-1) की श्रीर भी ध्यान दिलाया जाता है।

उक्त प्रक्रिया पुस्तक में नीचे विनिर्दिष्ट उपयुक्त स्थानों पर तिस्त-लिखिन संगोधन किये जाएंगे :--

क. प्रक्रिया संदर्भ

मं. पुरुषक
1990-93
(खंड-1)
की पृष्ठ
सं.
1 2 3 4
1 64 प्रध्याय-15 जिश्रमान पैरा 314 के पण्चात् निम्नलिखिल
पैरा 314 नथा पैरा जोड़ा जाएमा:-"सीमाणुल्क की रिष्ठायनी दर पर पूंजीगर्व
माल का प्रायान

314(क) 1. कम से कम तीन साल के निर्यान निष्पावन वाले पंजीकृत निर्यानक को, जिसका कि उसके द्वारा विनिर्मित श्रीर निर्यान किये गये जन्यादों से प्रत्यक्ष संबंध हो, या तो खुले सामान्य लाइसेंस के श्रधीन

म्बीबद्ध या प्रमुका-पक्ष प्रवान करने योग्य पूजीगत माल के आयान की प्रमुमनि दी जा मकती है। आयात की, यदि प्रमुमित दी जाएगी तो यह मीति पुस्तक के पैरा 197 में विहन प्रावधानों के प्रधीन होगी।

- 2. धायात किये जाने वाले पूंजीगत माल के मूल्य का ध्यान किये बिना, मुख्य नियंक्षक ध्यायात-निर्यात का कार्यालय, (ई पी सैल), उद्योग भवन, नई दिल्ली को, किसी लिमिटेड कंपनी के मामले में पंजीकृत कार्यालय द्वाग धावेदन पत्नों के 15 सेट नीचे विनिदिष्ट सूजना/दस्तायेज के साथ प्रस्तुत किये जाएंगे:—
- (1) इस पुस्तक के परिभाष्ट 15-क में विये गये फार्म में आवेदन पक्ष
- (2) प्रत्येक बड़ी सब के अलग-अलग लागल बीमा भाड़ा मृल्य महित पूंजीगत माल की विस्तृत मूची
- (3) प्रावेदन पक्ष मुरूक की छदायगी के लिए बैंक रसीद/डिमांड कृपट,
- (4) विदेशी संभरक के प्रोफार्मा बीजक की साक्ष्यांकित था फोटोस्टेट प्रति, जिसमें अलग-धलग रूप से, (1) माल भाड़े की घनराशि ग्रीर
- (2) उद्धत लागत बीमा भाषा मृल्य में एः पिल यीमा (म्रावेदित पूंजीगत माल के घर देण की मुद्रा में) ग्रथका म्राथातों के वंं स्रोतः दर्शीये गये हों।
- (5) विनिर्मातामों के सन्तिव पैम्फलेट सूकः'
- (6) पंजीकरण प्राधिकारी द्वारा जारी की गई भ्रार सी. एम. सी की फोटो प्रति
- (7) द्याथात किये जाने वाले पूंजीगत माल से मबंद्ध माल के निर्यांनीं का कथन, जो पूर्वकर्ती 3 लाइमेंसिंग वर्षी के लिए सनदी लेखापाल/लागत लेखा पाल/कम्पनी मित्रक द्वारा विधिवस् प्रमाणित हो।
- (8) पंजीकरण प्रमाण पव/भौबोगिक लाइसेंस/ केन्द्र/राज्य की सरकार द्वारा प्रवत्त मान्यना की एक प्रमाणित फोटो प्रति
- (9) मूल रूप में यह घोषणा कि प्रावेदित मगीनरी के श्रायान के परिणाम स्वरूप द्वावेदक यूनिट ग्रनुक्टत/स्वीकृत उत्पादन क्षमता से ज्यादा उत्पादन नहीं करेगी।
- (10) यदि लीजिंग कंपनियों के माध्यम से पूंजीगत माल के प्रायात में पूंजी लगाने का प्रस्ताव है, तो कंपनियों के रजिस्ट्रार हार। विधियत् साध्यांकित नियमों की फोटो प्रति भीर न्यूनतम अभिदत्त पूंजी और निधियों को निर्दिष्ट करने हुए सनदी लेखापाल का

1 2 2

-4

1 2 3

4

प्रमाणपत्न भीर इस ग्रामय के प्रमाण पन्न कि के मर्दे स्टाक एक्स केंज में पूकी बढ़ हैं (इस पुस्तक के पैरा 178-179 की ग्रन्थ णतें भी साम होंगी)।

- (11) उत्पादकर योग्य सामान के भागले में विनिर्माता के लिए केन्द्रीय उत्पाद शुल्क लाइसेस की फोटो कापी, भीर
- (12) यवि भावेवक मध्यवनी विनिर्माना है सो मान के निर्यात हेनु उसकी इन्छा को दर्शाने हुए मिफारिश किए गए पत्न सहित, मिम विनिर्माता-निर्यातक का उपर्युक्त (6) भीर (7) के भ्रनुसार पूर्ण विवरण सलग्न करें।
- 3. घालेदन पत्नों पर विचार विमर्ण एक अन्तर-मंद्याणीय निर्धान संबंधन-पुंत्रायत माल समिति" द्वारा किया जाएगा। जिसको अध्यक्ष मुख्य नियंक्षक आपात-निर्धात होगे। यदि 'समिति धनुमोदन कर देंशी है तो लाइसेंस मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात, उद्योग भवत, नई दिल्लो के कार्यालय में सी.जी. प्रभाग द्वारा जारी विया जाएगा।
- कस्टम के माध्यम से माल की विकास। मे पूर्व निर्यातक मुख्य निर्यवक अस्यान-नियति, उद्योग भवन, नई दिल्ली के कार्याभय में निर्यात भ्राभार एकक (ई.ग्रो.सैल) केसाथ निर्यात ग्राभारी की प्रतिपूर्ति हेम् एक क्षतिपूर्ति-सह-प्रत्यामित बन्धपत्र का निष्यादन गरेगा। मध्यवर्ती विनिर्माता हारा आयात किए जाने के मामले में श्रातिपृति-सह-प्रत्याभृति बन्ध पन्न का निष्पादन मध्यवर्ती विनिर्माता धीर प्रस्तिम नियंतिक द्वारा संयक्त हर में किया जाएगा । नियति प्राधार भाषातिल पंजीयत मास के लागन बीम, भाषा मूल्य के तीन गुना के बरःबर होगा। यह नियमि प्राभार पिछने तीन लाइमेंनिंग वर्षों के दौरान उन्हीं उत्पादों के किए गए निर्मातों के अनिरि न श्रीसन मृत्य के बरावर होगा। बैक गारंटा की राणि इस स्कीम के प्रतिगंत बचाए गए गृहक के पूर्ण मूख्य के समनक्ष होगी। इसके भ्रालावा, भ्रायातक को प्जीगत माल को निकासी के समय सीमा-णुल्क प्राधिकारियों इं।रा प्रवेक्षित सूचना/ घोषणाभो प्रस्तुत करती होगी।
- 5(1) प्रायनिक सम्बन्धित लाइमेंसिय प्राधिकारी को आयाद लाभों की प्रति-पूर्ति होतु अपने श्रावेदन पत्र प्रस्तु क्ष करेगे । पूंजीगत माल के प्रायान के उपरान्त किए गए निर्यातों के सम्बन्ध में आयान लाभों की प्रतिपृत्ति की

स्वींकृति हेतु प्रांता प्रथम प्रीर बाद का प्रांतेदन पद प्रस्तुत करते समय प्रांवाम प्रीगन माल लाइनेंम के पूर्ण स्थोरे के साथ रियापनो शतक पर किए गए पंजीगन माल के प्रांवान हेतु आनेदक पर लगाए गए निर्धात प्रांचारों की प्रतिपूर्ति के लिए किए गए ऐसे निर्धानों की गिनती हेतु प्रनूरों प्रकरेगा। यदि निर्धात स्रंकार कर लिए जाते हैं तो लाइनेंसिंग प्रांकिकारों इस पुस्तक परिण्ड 15-% में दिए गए प्रपंत्र में साथ-गाय "निर्दात प्रांचार पर्या में साथ-गाय "निर्दात प्रांचार स्था प्रांचार प्रांचार

(२) सीति दूरतक के पैरा 197 (4) के श्रंतर्गत ग्राने वाले मामलों के सम्बन्ध में अत्यात लागों की प्रतिपृति की स्त्रीकृति हेतु धाने प्रायेदनों के मा थ-मा थ प्रन्तिम नियनिक भी एक योजक जोकि मध्यवर्ती विनिर्माता उत्रादिया आएगा श्रीर बैक द्वारा विधिवत प्रमाणित किया जाएगा, प्रस्तुत करेगा। श्रन्तिम निर्यतिक द्वारा मी यह घोषणा करेगा कि विनाक के उक्त बीजक मे . डारा मध्यवर्नी विनिर्माना से माल प्राप्त हुन्न। है म्रीर यह निर्यान किए गए उत्पाद के विनिर्माण में प्रयुक्त हमा है यदि निर्मात स्वीकुरु. हो जाने हें तो। लाइपेसिय प्राधिकारी भ्रन्तिम निर्यातक को "निर्यात प्रभाण-५ ख" जारं। करेगे। स्वीकार्यनियींस यदि एक से श्रीधक श्राभारियों के बीच प्रयोग किए जाने है तो विभिन्न ग्रामारियों के बीच निर्यानों की समान्पातिका की मध्यवर्ती उत्पाद में प्रयुक्त समानुपान की मीमा में भनशेय किया जाए और हमें सम्बन्धित लाइसेंसिय प्राधिकारी द्वारा प्रस्थिम नियंतिक के लिखित प्रनरोध पर "निर्यात प्रमाण ५३" पर पृष्ठांकन करने के जरिए किया जाएगा । समानु पानिक की सीमा भ्रन्तिम निर्यातक द्वारा की गई। घोषणा के धनुसार होगों ? ऐसी स्थित में एक से द्राधिक उपयुक्त समानुपानिका मृह्य के प्रमा-णिकता मृत्य के प्रमाणपत जारो किए जायोंगे, जोकि निर्यासक द्वारा परि-भाषित् भयोग डेनु प्रयुक्त किए जायेगै।

6. "निर्यात प्रमाणा स" को मूल रूपे में छमाही भ्राधार पर गृष्ट नियंत्रक आधात-निर्यात के कार्यकाल में ई.भ्रो. सैल को प्रस्तुत किया जाएगा । यह प्रमाणपञ्च किया छमाने की 2 3

समाप्ति से एक महोने की भ्रविध के भीतर प्रम्मुत करना भ्रविक्षित होगा। उन निर्याम उत्पादों के मामलों में जो किसो प्रायात प्रतिपृति के लिए पालता नेष्टी वशनि है जो पृजीगत मास का निर्यातिक उक्त ई.श्रो. सैल को छमाहो आधार पर निर्यातिकों के साध्य प्रमुत्त करेगा।

- 7. ई.भो. सेल निर्धारित निर्यात प्राभारों की पूर्ति के सभ्यस्थ में प्रगति को मनॉटर करेगा। इस पुस्तक के पैरा 363 भीर 364 के उपबन्ध **इम** स्कीम पर भी लागु होंगे। निर्यात द्याभारणों की पूर्ति करने में असफल रहने पर यथासशोधित निर्यात (नियंत्रण) प्रधि-नियम, 1947 श्रीर यथासंशोधित भागत (नियंत्रण) मादेश, 1955 भीर यथासंशोधित सीमाणुल्क प्रधिनियम, 1962 के अंतर्गत दाण्डिक कार्यवाही के हकबार होंगे। इस पुस्तक के पैरा 366 में निर्धारित निर्यात ग्राभार के अनुपालन केलिए ग्रार.ई.पी. लाइसेंस को लौटाने की गृबिधा इस स्कीम के श्रंतर्गत आयानित पुंजीगन मास के सम्बन्ध में लागू नहीं होगी। अतिपूर्ति-सह-प्रत्याभृति अन्ध पत्न की निर्धारित प्राम।रांकी पूर्ति के उपरान्त मुख्य नियन्नक धायात-निर्यात की पूर्ण संतुष्टि पर पुनर्जीवित किया जाएगा।
- ट. ३54 परिशिष्ठ---15-ठ माजूदा परिशिष्ठ-15-ठ के उपरान्त इस सार्यजनिक स्थना के उपाक्षका-1 श्रीर ३ को परिशिष्ठ 15-इ श्रीर 15-द के रूप में जीड़ा जाएगा।

उपयुंक्त संशोधन लोकहित में फिए गए है।
 तेजेन्द्र खन्ना, मुख्य नियंत्रकः, आयात-नियंत्रि

बाणिज्य मंशालय की विनादः 26-4.90 सार्वेजिनक सूचना मं ~ 10 आई \circ टी \circ सी \circ (पि एन)/90-93 का उपक्रम I,

परिशिष्ट 15-ड

श्रीमाणुल्क की रियायती दर के छन्तर्गत निर्यात उत्पादन हेतु पूर्जागन माल के आयात के लिए आवेदन-पत्न

> भायात-निर्यात कोड संख्या भौर जारी करने का वर्ष

- लि. कम्पनियों के मामले में पजीकृत कार्यालय का नाम व पता और अन्यों के मामले में मुख्य कार्यालय का नाम य पता:---
- महयोगी कम्पनियों महित णाखाएं यदि कोई हो, का स्थीरा :-~...
- अंगभूत फैंक्ट्रियों/यूनिटो का पता ।:=-

- फक्ट्रो का पूरा पता जहा पर भ्रायातित पूंजीगत माल लगाया जाता है:---
- 5. एस एम आई /डी जी टी डी /धांची-गिक लाइसेंग/केन्व/राज्य मरकार की मान्यता की पंजीकरण सं भीर तारीख प्रति संलय्न करें।
- 6. क्या ध्रामय पत्न/घोत्तीगिक लाइसेंस,पंजी-करण या निदेणी सहयोग की स्वीकृति में कोई निर्यात घ्राभार निहित है, यदि हां, तो ब्योरा वें:---
- फियगड परिसम्पत्तियों के संबंध में पूंजी-गल निवेश
 - (क) भूमि
 - (स्त्र) भवन
 - (ग) मशीनरी/उपकरण
 - (क) भाषातित मशीनरी (लागत बीमा भाषा)
 - (ख) वेशाज मणीनरी जिसमें छायातित कम्पोनेन्टम है। (अय मूल्य)
 - (ग) भ्रन्य देशज मशीनरी कुल सं .--
- अन्तिम विनिर्मित उत्पादीं का स्थीरा:----
- मौजूदा भाषातों के लिए विक्त पोषण का स्रोत:~-
 - (क) धैक/विसीय संस्था से रूपया ऋण
 - (स्त्र) अक/वित्तीय संस्था सं विदेशी मुद्रा का ऋण
- 10. यदि श्रावेदन व लघु उच्चोग युनिट है, तो मया वह प्रस्तायित ग्रायान के बाद भी लघु उद्योग यूनिट रहना ही जारी रखेगा।
- यदि वननबद्धता एम.धार.टी.पी. श्रश्चिमयम के श्रन्तर्गत है, नो पंजोकरण प्रमाणपत्न मंलग्न करें।
- 12. क्या ध्रायानित मणीने लगाने के बाद अनुभव्त क्षमता बढ़ा ली जाएगी।
- 13. (क) श्रायात के लिए श्रावेदित पूंजीगत मास का निवरण
 - (ख) पूजीगत माल के उद्गम का देशाः
 - (ग) यदि भ्रायात नीति 1990-93 के परिशिष्ट 1 भाग क भ्रयना परि-भिष्ट 1 भाग ख के पूंजीगत माल निदिष्ट किए गए है तो उनकी अस सं. निविष्ट करे।
- 1.4. जिस लाइमॉम के लिए ग्रावेदन किया गया है उसका लागत-वीमा-भाजा-मूल्य।
- 15. उपयुक्त मणीनों में से विनिर्मित किए जॉन बाले अस्तिम उत्पादी की नाम

- 16. क्या भावेदक एक जिनिर्माता निर्मातक है ग्रयका एक मध्यस्य जिनिर्माता है।
- 17. यदि भावेदक एक विनिर्माना-निर्मातक है तो निम्निविधित सूचना प्रस्तुत करें :---
 - (क) क्रार.सो.एस.सो. सं. घीर नियि) घीर जिस धविध नक वैध है निविष्ट करें।

(फोटोकापी मलग्न करे)

(ग्रं) गत 3 लाइसेंनिय वर्षी के दीसन विनिर्माता निर्यातक के रूप में किए गए निर्यात का विवरण और निर्यात का जहाज-पर्यन्त-निःणुल्क मूल्य

> (नियानि को प्रत्येक सद के लिए इ।लग)

(कृपया प्रत्येक निर्यात उत्पाद के लिए मनदी शेखाकार/मागत-सेखा-कार/कम्पनी सिचव द्वारा विधिवत प्रमाणित ग्रलग-प्रलग विवरण संसम्न करे

- (ग) (ग) कृपया दर्शाए:--
- (क) यदि शामान्यतः द्यायातित हो ता, लगाये जाने योग्य शुल्ककी पूरी रक्षम
- (ख) सीमाशुल्क की रियायती दर की योजना के प्रन्तर्गत देव शुल्क की रकम, ग्रांर
- (ग) बचाए गए भुल्क की रकम
- (घ) यदि पंजीगत माल घायात के लिए अनुचित है तो यश्वनबद्ध नियांत-ग्राभार का श्रृष्य:---
 - (क) ब्रायानित मणीनरी के लागत-बीमा-भाषा मूल्य के तीन गुना के दराबर मूल्य दर्णाए
 - (स्त) प्रायान की जाने वाली ! मशीनरी में मंबद्ध उत्पादों के निर्यात का भौसत स्तर दर्शाए
 - (ग) वजनबद्ध नियति श्राभार का कुल मूस्य (रक्तम)
- 18 यदि प्रावेदक मध्यवर्ती उत्पाद का विनि-र्माता है तो,
 - (क) उपर्युक्त ऋगमं. 17 के ब्रनुमार ब्रान्तिम विनिर्माता-निर्यातक का विवरण प्रस्तुत करें।
 - (ख) अंतिम निर्यातक से सिफारिश पत्र प्रस्तुत करें जिसमें यह भी वर्णाया जाए कि अन्तिम निर्यातक आवेदक के साथ संयुक्त रूप में निर्धा-रित आभार अपने उत्पर लेते के लिए इच्छुक है।

19. निदेशकों, साझेदारों, मालिक ध्रथवा कर्त्ता, जैसा भी मामला हो, का नाम एवं पता (विनिर्माता-नियातक और मध्यवर्ती विनिर्मात। यदि कोई हो तो, का नाम और पता) घोषणा/वचनबद्धता

मिं/हम एनदहारा सत्य निष्ठा पूर्वक यह बचन देना हूं/वेने हैं घोषणा करना हूं/करते है कि :--

> (1) मैं/हूंम घोषणा करता हूं/करते हैं कि इस घाषेदन-पक्ष में दिये गए अयोरे भौर निवरण मेरी/हमारी जानकारी भौर निण्नाम के अनुसार सत्य है, और कुछ भी छुनाया भयना रोका नहीं गया है।

ऊपर निधिष्ट निर्यात उत्पाद के

- (2) इस योजना के अन्तर्गत पृंजीगत माल के आयात के लिए कोई अन्य आवेदन नहीं किया गया है और न ही अविष्य में किया। जाएगा।
 - (3) मै/हम एतद्वारा वजन देता हूँ/ देते हैं कि सीमाणुल्क की रिवा-यती दर के तहत पूंजीगत माल के प्रायात की स्कीम के प्रश्नीत प्रायातित पूंजीगत माल से विनिमित्र माल का निर्योत प्रत्यातित मणीतरी के लागत-श्रीमा-माझ मूल्य के तीन गुणा तक करंगा। करेंगे, यह पूर्ववर्ती तीन लाइसींसगवर्षी के दौरोन उन्न विजित्त उत्पाद के औरत वार्षिक निर्यात निष्पादन के प्रतिरिक्त होगा।
 - (4) मैं/हम एतश्हार। वचन वेता हूं/देते हैं कि मुख्य नियंत्रक प्रायात-निर्जात उद्योग भवन नई दिल्ली, की 6 महीने की प्रविधि समाप्त होने की तारीख से एक महीने की प्रविधि के प्रत्यर छमाही ग्राधार पर निर्यात का विवरण प्रस्तुत करुंगा/करेंगे। ऐसा न करने पर मेरे/हमारे विवद्ध भाषात एवं निर्यात (नियहण) प्रधिनियम 1947, श्रायात (नियंह्मण) ग्रादेश 1955 और मींनाणुक प्रधिनियम 1962 के ग्रहीन कार्रवाई की जा सकती है।
 - (5) मैं/हम एत्र्याण यसन वेता हु/वेते हैं कि यदि आवेदन पत्र में वो गई कोई सूचना गलन या असत्य या आमक पाई गई तो इस आवेदन पत्र के आधार, पर विवा गया कोई लाइसेंस आधान एवं निर्जात (नियंत्रण) अधिनियम 1947, यथा मंगो-धिन आयान (नियंत्रण) आवेश 1955 और सीमाणुक्त अधि-नियम 1962 के अभीन की जाने वाली अन्य कि।रंबाई को ध्यान में रखे बिना रह किया जा सकता है या अप्रमावी किया आ सकता है।
 - (6) मैं/हम यह समझता हूँ समझते हैं कि जकत विवरण में दिया गया कोई भी तथ्य गंजन या झूठा गांपा गया तो म.मने को परिस्थितियों को ध्यान में रखते हुए मेरे जिक्क सरकार इस संबंध में कोई प्रत्य दण्ड में सहते हैं या कार्रवाई कर सहता है।
 - (7) मैं एतद्द्वारा प्रमाणित करना हू कि मैं धावेदक की ओर से इस विवरण के सन्पापत करने और इप पर हलाक्षर करने के लिए प्राधिकृत हो।

रमानः

विनांक:

ध।वेदक के हस्ताकर साफ ग्रक्षरों में नाम पदनाम पूरा सरकारी पता पूरा ग्रावासीय पता

वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना सं. 10 माईटीसी (पीएन) 90-93, दिनांक 26-4-1990 का उपाबन्ध।			(1) (2)	
,				
सामीश् _र क स्रायात की				
ओर प जिसको	तेकृत निर्यातक क तो प्रमाण-पत्न जाः जाता है।			
2. इस प्रम	ाण-पञ्च द्वारा समि	मॉलन निर्माों का	विवरण।	
क. पोनलदान सं. बिल सं. एव निधि	निर्मात निर्मात को को तिथि मद	म्रायान नीति के परिभिष्ट-17 के स्रतुमार निर्मान उत्पाद का नगीकरण	निर्गात का जहाज पर्येन्त निगुल्क मूल्य	
1 2	: 4	5	6	
		कार्यानय	क मूल्य कुल—	
	MINISTRY	OF COMMER	CF	
	Import T	rade Control		
PUB	LIC NOTICE	NO. 10 ITC(PN)/90-93	
	New Delhi, th	ie 26th April, 1	990	
Subject :	Import & Ex	port Policy 1990)-93 (Vol. I).	
& Export Police of Commerce	y, 1 99 0-93 (Vol	tention is invited. J), published und otice No. I—I underded.	ler the Ministry	

2. The following amendments shall be made in the said

Amendments

(4)

The existing sub-para 197(3)

shall be amended as

under :--

policy at appropriate places indicated below:-

Reference

Si. Page

No. No.

δt

of the

limport

Export Policy

1990-

(Vol. 1)

61 Chapter-XV

Sub-Para 197(3)

193

(1) (2)

"(3) Supply of the goods manufactured out of the imported capital goods to be deemed exports covered by subpara 206(a) and (h) will also count towards fulfilment of the export

obligation,

(4)

(3)

- (4) (a) On the recommendation of the ultimate exporter, the aforesaid facility may be allowed to the manufacturers of those intermediate products which are used In manufacture of the export product.
- (b) The aforesaid facility may also be allowed to the manufacturers of the intermediate products for manufacturing the goods out of the capital goods imported under this scheme for supplies under sub-paras 206(a) and (h) of this book.
- (c) In these cases, the applications will be considered from the intermediate manufacturers provided the same is received along with a letter of recommendation from the ultimate exporter. Both applicant as well as the ultimate exporters, shall be responsible for the fulfilment of the prescribed export obligation. This obligation shall be in addition to any other obligation imposed on the intermediate manufacturers and /or the ultimate exporter for import of Capital Goods, The Indemnity -cum- Surety bond shall be jointly executed by both these parties.
- (5) The applications will be considered in accordance with the procedures laid down in Chapter-XV of the Handbook of Procedure 1990--93 (Vol. I)."

3. Attention is also invited to the Handbook of Procedures, 1990-93 (Vol. I), published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 2-ITC(PN)/90-93 dated the 30th March, 1990, as amended. The following amendments shall be made in the said Handbook at appropriate places indicated below:—

	- 		
l. Page	Reference	Aniendments	
No. No.			
of the			
Hand-			
book			
of Pro-			
cedures			
1990-			
93			
(Vol I)			
(1) (2)	(3)	(4)	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		·	

(1) 64 Chapter-XV Para 314 After the existing para 314, the following new para shall be added:—

"IMPORT OF CAPITAL GOODS AT CONCES-SIONAL RATE OF CUS-TOMS DUTY

314(A),I. A registered manufacturer exporter having export performance of minimum three years may be allowed import of those capital goods, listed eather under OGL or are licensuble, which have a oirect nexus to the products manufactured and exported by him. The imports, if permitted, will be subject to the provisions contained in para 197 of the Policy Book.

- 2. Irresp_ctive of the value of the Capital Goods sought to be imported, fifteen sets of application shall be submitted by the Registered Office in the case of a Limited Company and Head Office in the case of others to the Office of the Chil Controller of Imports & Pxports (E.P. Cell), U.yeg Bhawan, New Delhi, 10gether with the information/documents specified bclow:--
- (i) Application in Form reproduced at Appendix XV-M of this book.
- (ii) Detailed list of Capital Goods with a breakup of the individual c.i.f. value of each major item;

(1) (2) (3)

(iii) Bank receipt/demond draft towards payment of application fees:

(4)

- (iv) The attested or photostat copy of the proforma invoice of the foreign supplier separately showing (i) the amount on account or freight; and (ii) Insurance included in the c.r.f. value queted (in the currency or the country of import of the capital goods applied for) or alternative source of imports,
- (v) Manufacturers, illustrated pamphlets/catalogue,
- (vi) Photocopy of the R.CMC issued by the Registering authority;
- (vii) Statement of exports of the goods having a nexus with the Capital Goods sought for import duly certified by a Chartered Accountant/ Cost Accountant/C mpany Scoretary, for the preceding 3 licensing years;
- (viii) A certified photo copy of the Registration Certificate/Industrial licence/Recognition by Central/State Government;
- (ix) A declaration in original that the import of the machinery applied for shall not result in exceeding the licenced/ approved production capacity of the applicant unit;
- (x) If import of capital goods is proposed to be financed through leasing companies, the photo copy of Articles duly attested by Registrar or Companies. Chartered Accountant Certificate indicating the minimum paid up capital and reserves and certificate from stock exchange to the effect that they are listed in the stack exchange (other condition of para 178-179 of this Book shall also be applicable);
- (xi) A photo crpy of Central Excise licence for manufacturer, in case of exciseable goods; and

(1) (2)(3) (1)

(1) (1)

(3)

(4)

- (xii) If the applicant is an intermediate manufacturer, furnish full details of (vi) & (vii) above of the ultimate manufacturer-exporter alongwith his letter of recommendation, indicating his willingness to export the goods.
- 3. The applications will be considered by an interministerial "Export Promotion-Capital Goods Committee" headed by the Chief Controller of Imports & Exports. If the Committee approves, the licence will be issued by the C.G. Division in the office of the Chief Controller of Imports and Exports, Udyog Bhawan, New Delhi.
- 4. Before clearance of the goods through Customs, the importer shall execute an Indemnity -cum-Suretty bond for fulfilment of the export Obligation with the export obligation Cell (E.O. Call) in the office of the CCI&E, Udy ig Bhawan, New Delhi. In case of import by the intermediate กาลทีน facturer, indemnity-cumsurety bond shall be executed jointly by the intermediate manufacturer and the ultimate exporter. Tho export obligation shall be equivalent to three times the cif value of the capital goods imported. This obligation shall be over and above the average value of exports made of the same products during the preceding three licensing years. The amount of bank guarantee shal be equivalent to the full value of the duty saved under this Scheme. In addition, the importer at the time of clearance of the Capital Goods shall also be rerequired to furnish such information/declaration as may be required by the Customs authorities.
- 5,(i) The importer of Capital Goods shall continue submit his application for grant of import replenish-

mont benefits to hislicensing authority concerned. After import of Cpaital Goods while submitting his first and subsequent applications for grant of import replenishment benefits on exports made, the importer will request for counting each exexports towards fulfilment of export obligation imposed on the applicant for import of Capital Goods at concessional duty, with full details of the Capital Goods Licence, If the exports are admitted, the licensing authority will simultaneously issue a "Certificate of Export" in the proforma given in Apendix XV-N of this book.

(ii) For cases covered by para 197(4) of the policy book, along with his appplication for grant of import replenishment benefits, the ultimate exporter shall also furnish the invoice issued by the intermediate manufacturer, duly cerified by the Bank, The ultimte exporter shall also give a declaration that the goods received from the intermediate manufacturers yide the said inovice No .---dated---have been used in the manufacture of the product exported. If the exports are admitted, the licensing authority will issue "Certificate of export" to the ultimate exporter. In case the admissible exports are to be used amongst more than one obligants apportionment of the exports amongst the various obligants may be permitted to the extent of proportion of intermediate products used, by way of making endorsement on the "Corticate of Export", on a written request of the ultimate exporter, by the licensing authority concerned, The extent of apportionment will be as per the declaration of the ultimate exporter. In such a situation more than one such certificate with appropriate apportioned value will be issued.

(1) (2)

(3)

(4)

which in turn can be used by the exporters for defined use.

6. "Certificate of Export", shall be submitted in original on six monthly basis to the E.O. Coll in the office of the Chief Controller of Imports & Exports, Udyog Bhawan, New Delhi. This Certificate shall be required to be submitted within a period of one month from the expiry of the said six months. In the case of export products which do not qualify for any import replensihment, the importer of capital goods shall submit the evidence of exports to the aforesaid E.O. Cell Six monthly

7. The E.O. Cell will monithe progress made in fulfilment of the prescribed export obligation. The provisions of paras 363 and 364 of this Book will also apply to this scheme, Pailure to fulfil the export obligation will entail penal action under the Imports and Exports (Control) Act, 1947, as amended, Imports (Control) Order, 1955, as amended and the Customs Act, 1962. The facility of surrender of REP licences to discharge the prescribed export obligation in para 366 of this Book shall not apply to the capital goods imported under this scheme. The Indemnitycum-Surety bond shall be redeemed only after the fulfilment of the obligation laid down to the full satisfaction of the Chief Controller of Imports & Exports."

(2) 254 Appendix XV-L

After the existing Appendix XV-L, Appendices XV-M and XV-N, as reproduced at Annexe-I and II to this Public Notice, shall be added.

Annex-I to the Ministry of Commerce Public Notice No. 10-ITC(PN)/90-93 dated 26-4-1990

APPENDIX XV-M

Applications for import of Capital Goods for export production under te concessional rate of Customs duty.

- I. B. Code Number and year of issue.
- Name and Addross of the Registered Office in the case of Limited Companies and Head Office in the case of others.
- 2. Details of Branches, if any, including associated, companies.
- 3. Address of constituent factories/units.
- Full address of the factory where the Capital Goods imported under their scheme will be installed.
 - Registration Number & Date of SSI, DGTD/Industrial licence/Recognition by Central/State Government (enclose copy).
 - Whether the letter of Intent/Industrial Licence/Registration or foreign Collaboration approval contains any export obligation; if so, give details.
 - 7. Capital investment on fixed assets:-
 - A. Land
 - B. Building
 - C. Machinery/equipments
 - (a) Imported machinery (cif value)
 - (b) Indigenous Machinery having imported components (Purchase Price)
 - (c) Other indigenous machinery.

Total Rs. -

- 8. Details of end products manufactured.
- 9. Source of finance for the present imports:-
 - (a) Rupee loan from Bank/financial institutions.
 - (b) Foreign exchange loan from Bank/ Financial Institution.
- If the applicant is an SSI Unit, whether it will continue to remain so after proposed imports.
- If the undertaking is under MRTP Act, attach Registration Cortificate.
- Whether the licensed capacity will be exceeded after installation of imported machines.
- 13. (a) Details of the Capital Goods applied for import:
 - (b) Country of Origin of Capital Goods:
 - (c) Indicate the Si. No. of the Capital Goods if listed in Appendix-I Part A or Appendix-I Part B of the Import Policy, 1990-93:

^{4.} The above amendments have been made in public interest TEJENDRA KHANNA, Chief Controller of Imports & Exports

- 14. C.I.F. value of the Licence applied for
- Name the end products to be manufactured out of the above machines.
- Whother the applicant is a manufactureroxporter or is an intermediate manufacturer.
- 17. If the applicant is a manufacturer-exporter furnish the following information:—
 - (A) Indicate the RCMC Number and date (enclose photocopy) and the period upto which it is valid.
 - (B) Details of items exported as a manufacturer-exporter, during the preceding 3 liceusing years and its f.o.b. value of exports (separate for each item of export) (please enclose a statement duty certified by a Chartered Accountant/Cost Accountant/Company Secretary separately for each export product).
 - (C) Please indicate
 - (a) full amount of duty leviable, if imported normally,
 - (b) amount of duty payable under the scheme of concessional rate of Customs duty; and
 - (c) amount of duty saved.
 - (D) The value of export obligation undertaken if the capital goods are permitted for import:—
 - (a) Indicate the value which is equal to three times the c.i.f. value of imported machinery.
 - (b) Indicate the average level of the exports of the products having a nexus with the machinery sought to be imported.
 - (c) Total value of export obligation undertaken (a+b).
- 18. If the applicant is a manufacturer of Intermediate product:
 - (A) furnish the particular as per Sl. No. 17 above of the ultimate manufacturer-exporter.
 - (B) furnish a letter of recommendation from the ultimate exporter which shall also indicate that the ultimate exporter is willing to undertake the prescribed obligation jointly with the applicant.
- 19. Name & Address of Directors, Partners, Proprietor or Karta, as the case may be (of the manufacturer-exporter and the intermediate manufacturer if any).

Declaration/Undertaking

- I/We hereby sclemnly undertake/declare that:-
 - (i) I/We declare that the particulars and the statements made in this application ase true to the best of my/our knowledge and belief, and nothing has been concealed or held therefrom.
 - (ii) that no other application for import of Capital Goods under this Scheme has been made or will be made in future against the export product indicated above.

- (iii) I/We hereby undertake to export the goods manufactured out of the capital goods imported under the scheme of import of capital goods under concessional rate of Customs Duty upto 3 times the cif value of the imported machinery; this will be over and above the average annual export performance for the said product during the preceding three licensing years.
- (iv) I/We hereby undertake to submit "statement of exports" on 6 monthly basis, within a period of one month from the date of expiry of the six months period, to the Chief Controller of Imports & Exports, Udyog Bhawan, New Delhi failing which I/We shall be liable to action under the Imports and Exports (Control) Act 1947, Imports (Control) Order 1955 and Customs Act 1962.
- (v) I/We hereby undertake that any licence granted on the basis of this application shall be liable to cancellation or being made ineffective without any prejudice to any other action that may be taken on this behalf under Imports and Exports (Control) Act 1947, Imports (Control) Order 1955 as amended and the Customs Act 1962, if any information furnished in this application is found to be wrong or incorrect or misleading.
- (vi) I/We fully understand that any information furnished in the above statement if proved incorrect or false, will render me/us liable for any penal action or other consequences as may be prescribed in law or otherwise warranted.
- (vii) I hereby certify that I am authorised to verify and sign this statement on behalf of the applicant.

Signature of applicant Name in block letters

Place:

Designation

Date: Fu!! official address

Full residential address

Annexe-II to the Ministry of Commerce Public Notice No. 10-ITC(PN)/90-93 dated 26-4-1990.

APPENDIX XV-N

CERTIFICATE OF EXPORTS RELATING TO THE SCHEME OF IMPORT OF CAPITAL GOODS UNDER THE CONCESSIONAL RATE OF CUSTOMS DUTY

- Name and address of the Registered Exporter to whom the certificate is issued
- 2. Particulars of exports covered by this certificate

Sl. No.	Shipping Bill No. & Date	Date of Export	Item of Export	Classifi- cation of export product as per Appen 17 of the Import Policy	exports
<u> </u>	2	3	4	5	6

Date:

Total FOB value of exports—
Signature of the Controller of
Imports and Exports with
Office seal)